

20岁我们创业吧

75位年轻创客的创业故事

[美] 斯泰西·费雷拉 (Stacey Ferreira) 编著
贾里德·克莱纳特 (Jared Kleinert)

李磊 译



2 Billion Under 20

特别是现在，年轻人意识到：未来在他们自己的手中，
未来可以由他们自己开创，未来不该那么潦草地到来。

—— 布莱克·马斯特斯，《从0到1》合著者



湖南文艺出版社
HUNAN LITERATURE AND ART PUBLISHING HOUSE



博雅天逸
CS-BOOKY

20岁我们创业吧

75位年轻创客的创业故事

[美] 斯泰西·费雷拉 (Stacey Ferreira) 编著
贾里德·克莱纳特 (Jared Kleinert)

李磊 译



湖南文艺出版社
HUNAN LITERATURE AND ART PUBLISHING HOUSE



博集天卷
CS-BOOKY

图书在版编目(CIP)数据

20岁,我们创业吧/(美)费雷拉(Ferreira, S.), (美)克莱纳特(Kleinert, J.) 编著;李磊译.
—长沙:湖南文艺出版社, 2016.7

书名原文: 2 Billion Under 20: How Millennials Are Breaking Down Age Barriers and Changing the World

ISBN 978-7-5404-7614-4

I. ①2… II. ①费… ②克… ③李… III. ①企业管理—青年读物

IV. ①F270

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第103553号

©中南博集天卷文化传媒有限公司。本书版权受法律保护。未经权利人许可,任何人不得以任何方式使用本书包括正文、插图、封面、版式等任何部分内容,违者将受到法律制裁。

著作权合同登记号:图字18-2016-071

2 BILLION UNDER 20

Copyright © 2015 by Stacey Ferreira and Jared Kleinert

Foreword copyright © 2015 by Blake Masters

This edition arranged with Sanford J. Greenburger Associates, Inc.
through Andrew Nurnberg Associates International Limited

上架建议:励志·创业

ERSHI SUI, WOMEN CHUANGYE BA

20岁,我们创业吧

编 著:[美]斯泰西·费雷拉 [美]贾里德·克莱纳特

译 者:李磊

出 版 人:刘清华

责任编辑:薛健 刘诗哲

监 制:蔡明菲 潘良

策划编辑:李荡 张思北

版权支持:文赛峰

营销支持:李群 杨清方

版式设计:利锐

封面设计:主语设计

内文排版:百朗文化

出版发行:湖南文艺出版社

(长沙市雨花区东二环一段508号 邮编:410014)

网 址:www.hnwy.net

印 刷:三河市鑫金马印装有限公司

经 销:新华书店

开 本:787mm×1092mm 1/16

字 数:296千字

印 张:22

版 次:2016年7月第1版

印 次:2016年7月第1次印刷

书 号:ISBN 978-7-5404-7614-4

定 价:42.00元

质量监督电话:010-59096394

团购电话:010-59320018

序言

Foreword

他们都嘲笑过富尔顿和他的汽船；他们都嘲笑过好时先生和他的巧克力；福特和他的老爷车更是让他们乐不可支——人们就是这样。

——乔治·格什温《他们都笑了》

历史上，追求创新的人，名声往往都不是太好：其中有个别幸运儿开始时名声欠佳，后来却能声名鹊起；但绝大部分人终其一生都无法得到世人的理解。想要在这个人云亦云、亦步亦趋的世界上开创点儿新的东西，代价可真不小。特别是年轻人，如果想要做点儿新鲜事，可一定得坚定信念、保持信心，才能对抗前进路上必然会遭受的嘲讽和怀疑。这个世界已经不再指望能从孩子身上获得什么新东西了——要不然干吗把他们关在学校，逼他们上一模一样的课程呢？

但是，有些人就是不愿意走前人走过的路。特别是现在，年轻人意识到：未来在他们自己的手中，未来可以由他们自己开创，未来不该那么潦草地到来。在《20岁，我们创业吧》一书中，你会遇到75位年轻人，他们都深知：大刀阔斧地开创未来永远不嫌早。这些开拓者有很多共同点：他们都在某个方面自学成才，并且都不满21岁。但是，更令人瞩目的是，他们之间竟是如此地不同：他们中有程序员、设计师、作家，有赛车手、奥林匹克选手、急诊医生。他们成就卓著，令人赞叹不已——他们的成就就像是自行车、马车年代里的飞机。

如果你在谷歌的搜索栏中键入“千禧一代”^[1]一词，搜索引擎为其自动填充的结果是“完蛋”。但是，这一次，人们错了。这本书告诉我们，如果我们相信这些年轻人，他们能做到多棒。不，还是算了吧，其实他们根本不需要我们相信——也许他们需要的只是我们别挡着他们的道而已。

——布莱克·马斯特斯

《从0到1》合著者

[1] 千禧一代：Millennials，又译Y世代、千禧世代，指在美国1981年至2000年间出生的人，大体相当于我国的80后、90后。

简介

Introduction

“千禧一代完蛋了。”

至少，谷歌是这么认为的。我们开始编写《20岁，我们创业吧》这本书时，如果你在谷歌——全球最通用的搜索引擎中键入“千禧一代”，第一个跳出来的自动填充词就是“完了”。除此之外，“太懒”“自私自利”“新嬉皮士”这三个选项也赫然列于自动填充选项榜上。

但是，我们绝不认为这些词可以定义我们这一代人。

18岁那年的夏天，斯泰西·费雷拉与哥哥斯科特、朋友希夫·普拉卡什一起在洛杉矶一间租来的公寓里共同创办了“我的社交云”（MySocialCloud）网站。经过持续的努力和不断的学习，他们成功地从理查德·布兰森爵士（维京集团创始人）、杰里·默多克（风投公司 Insight Venture Partners 联合创始人）和亚历克斯·韦尔奇（图片网站 Photobucket 联合创始人）处募得 100 万美元资金。两年后，他们成功地把“我的社交云”出售给网站 Reputation.com，赚得人生第一桶金。

同时，在位于美国东海岸的南佛罗里达州，贾里德·克莱纳特从 15 岁起就开始酝酿自己的创业计划。他先是创办了两个网站：教育科技平台

NowIGetIt.com 和专门针对公益创业者的众包网站 Synergist，均以失败告终。此后，他远程为两家获得投资支持的硅谷创业公司（15Five 和 Learnist）提供服务，找到了自己的最佳状态和合适位置。后来，他作为市场营销专家为全球最有名的作家和创业者提供咨询服务，服务对象包括纽约时报畅销书《别独自用餐》的作者基思·法拉奇与澳大利亚 UGG 公司创始人布赖恩·史密斯。

我们两人于 2012 年 11 月在纽约的泰尔基金会峰会上偶遇。当时，贾里德飞回佛罗里达的航班延误了，因此他才有时间听了那场会议的最后一个主题演讲，并萌生了编写本书的想法。在此后的几个月里，我们很快意识到：我们俩在创业、构建人际网络、克服困难等方面有许多相似的经历，并且我们都非常渴望与世人分享我们这群人的故事，分享那些别人不知道的故事。因此，我们可以共同努力，使这本书变成现实，与所有人分享这本书及其中所包含的来自年青一代的洞见。

现在，全球有超过 20 亿年龄不满 20 岁的年轻人。他们的人数几乎是全球人口总数的三分之一。并且，更重要的是，他们的行动决定了这个世界的未来——尽管很多人对此表示质疑。

但是，那些发出质疑声音的人并不认识我们在过去四年中遇到的这些年轻人。在编写本书的过程中，我们与他们相识、相知、一起工作。这是一群充满野心的实干家，他们在全世界不同的角落打破各个行业的壁垒，他们协同努力，实践自己的激情梦想，完成对所有人来说都非同寻常的壮举。

本书的作者们正在做着一些非常了不起的事。杰克·安德拉卡发现了一种检测胰腺癌的好方法，这种检测方法与现行的诊断方式相比效率提高了 85%。丹尼尔·布鲁西洛夫斯基创办了“Teens in Tech”，每年夏天组织一批对科技感兴趣的青年来到硅谷，实地感受科技创业氛围。五年

后，他成了金州勇士队的科技指导。布里塔尼·麦克米伦通过网络每年集合千百万人的力量，支持 LGBT^[1] 运动，为推动同性婚姻的合法化做出了巨大贡献。凯文·布雷尔来到世界各地，通过喜剧幽默故事与全球青少年分享自己对抗抑郁症的经历，告诉他们：一切都会好起来的。康拉德·法恩斯沃思是美国怀俄明州第一个自造并且操作核聚变反应堆的人，而且当时他只有 17 岁！在本书中，这样的例子还有很多很多。

我们见证着他们开始自己的征程，一步步成长为成功的青年创业者、获奖科学家、全球知名的歌手、奥林匹克运动员、热心公益事业的非营利组织创始人、知名公共演讲家、多面手演员等。他们每天都在激励着我们，并且，他们也向世界证明了：千禧一代根本没完蛋！

我们将会改变世界。实际上，我们已经在改变世界了。

本书共分为五部分，每一部分都轻松易读、方便消化，你可以一口气读完一部分，也可以每晚睡前读上几篇。本书每一章平均包含 15 篇文章，差不多 10 分钟就能读完。本书的每位作者都经过精挑细选，他们分享的故事可以帮助你了解他们怎样找到自己的激情所在（**起点**），迈出实现梦想所需的第一步（**风险**），应对前进路上的艰难险阻（**旅程**），在自己的经历中收获经验和能力（**学习**），并且最终有所收获（**成功**）。

本书的作者们均为各自奋斗领域的尖端人才。无论你是想要在生活中获得进步的年轻人，还是希望在自己领域有所创新或者单纯想要了解一下千禧一代的中老年人，本书中的故事都会令你深受启发、茅塞顿开，并且还能为你提供很多实用的技巧。

无论你是谁，这本书，以及千禧一代人的发展、努力、成功，都会在

[1] LGBT 是一个英文首字母缩写词，是用来指称女同性恋者（Lesbians）、男同性恋者（Gays）、双性恋者（Bisexuals）与跨性别者（Transgender）的一个集合用语。

某个方面影响你。现在，就让我们开始吧。

本书聚集了 75 位来自不同行业、雄心勃勃、功成名就、高瞻远瞩的年轻人，希望向你传递他们的信息，并且向你介绍“20 岁以下 20 亿人”的运动。

为什么呢？

因为，想象一下，假如这 20 亿不到 20 岁的年轻人能够每天都努力追逐自己的梦想，通力合作解决这个世界面临的各种严峻问题，我们这个世界会变成什么样？

我们希望你能够阅读这些故事，与这 75 位无私与我们分享自己最私密的想法、最真实的故事的作者建立联系。我们希望你能够受到鼓舞，加入我们“20 岁以下 20 亿人”运动，成为我们未来书籍的作者，成为我们不断壮大的网络社区的一员，成为社会大家庭的一员。我们邀请你加入我们的网站（2BillionUnder20.com），并且当我们在你所在的城市有聚会等活动时参与我们的线下活动。请记住，在本书的 75 位作者身后，是成千上万名极有天赋、乐于付出、无私分享的千禧一代，他们每天都与我们一起解决世界上的种种难题，他们每天都与我们互帮互助，通过分享每个人独一无二的故事而与我们建立起纽带。

希望你也加入我们。

——斯泰西·费雷拉

贾里德·克莱纳特

目录

Contents

序言 布莱克·马斯特斯 / 001

简介 / 003

起点 —001

赛道上的人生

柯莱特·戴维斯 / 002

在网上写博客赚钱

巴米德莱·奥尼巴鲁斯 / 008

在15岁时创办“Teens in Tech”永远改变了我

丹尼尔·布鲁西洛夫斯基 / 012

去接近你想要成为的人

安德鲁·奥德 / 016

好运气不会主动找上门

泰勒·阿诺德 / 020

发现自己的与众不同

伊曼努尔·尼阿默 / 025

一个夏天的500小时

爱德华·兰多 / 028

把热爱的变成你的生活方式

基里尔·切卡诺夫 / 031

帮助他人也能成就自己

阿迪布·阿亚 / 034

找到你自己的“混血营”

佐薇·沃尔斯佐 / 037

趁年轻还可以肆意尝试

夏洛特·布拉温·李 / 044

让学生参与到教育决策中去

贾克森·卡恩 / 049

卖掉10万美元的iPhone

萨菲尔·毛希丁 / 053

从一封冷冰冰的邮件到旧金山实习机会

乔·普雷维特 / 057

勇敢地拥抱自己的脆弱

亚历山德拉·A. 萨巴 / 062

风险 —065

我是一个异类

道·笛 / 066

种族清洗中成长起来的全球改革者

班图·瑞蒂姆普特尔 / 071

我是都市小姐，我够好

达比·舒马赫 / 074

试着冒一次险

贾丝明·高 / 082

成长总是伴着失败与伤痛

麦迪逊·马克西 / 086

有时交点儿学费不是坏事

诺亚·琴蒂内奥 / 090

失败帮你摆脱没有意义的事

安威特·阿迪卡里 / 094

非做不可的激情将成就你

米歇尔·林恩 / 099

把问题转变成解决方法

维贾伊·马诺哈尔 / 103

一个微笑对你来说意味着什么

佐薇·梅斯尼克-格林 / 106

把街头少年变成反毒品支持者

阿尔法·巴里 / 111

请主动与人交流

布兰登·王 / 114

决定了就去做

丹尼尔·阿玛德扎德 / 118

让梦想照进现实

凯文·布雷尔 / 121

通往2012伦敦奥运会之路

塞缪尔·米库拉克 / 126

厄运让我重新认识生活

克里斯滕·鲍尔斯 / 130

找到并发挥你的天赋

亚历克斯·杰弗里 / 135

令人疯狂的从0到1

赖恩·欧布奇 / 139

从纸板箱游乐场到轰动世界

凯恩·蒙罗伊 / 142

退学是我当时的最佳选择

帕耶尔·拉尔 / 145

与志同道合的人分享你的故事

帕特里克·龙 / 152

选择适合的团队

本·朗 / 156

通过“精神日”拯救千万人的生命

布里塔尼·麦克米伦 / 159

旅程

——125

把敌人变成自己的朋友

埃里克·N. 马丁 / 165

概率小不妨多试几次

阿什·巴特 / 169

用愿景改变训练成果

邢延华 / 173

从语言到网站编程的精益进阶

斯蒂芬·欧 / 177

标签之外的我

科里·弗里曼 / 182

学习 — 189

核聚变改变了我

康拉德·法恩斯沃思 / 190

我为自己开课程

莫尼什·桑德拉拉简 / 193

70岁单身汉教给我的人生真谛

哈维尔·桑多瓦尔 / 198

如何打造自品牌

迈克尔·科斯蒂根 / 200

争夺网球大满贯教会我的事

彼得·索尔韦 / 206

学生时代就开创自己的事业

弗莱彻·里奇曼 / 209

我本该逃走，但是我没有

布雷特·尼斯 / 217

程序员并不都是宅男

尼克·廖 / 221

选择决定我们成为什么样的人

维多利亚·乔克 / 225

改变我的三堂课

特莎·齐默曼 / 230

撒哈拉沙漠给我上的创业课

罗曼·瓦基里塔巴 / 234

5分钟演讲背后的故事

扎克·库考夫 / 239

有机会就要抓住

阿什迪普·西杜 / 242

找到生命中的平衡点

亚伦·克莱纳特 / 247

火人节带给我的思考

克里斯托弗·普鲁森 / 249

点滴改变的积累能改变世界

埃里克·阿雷利亚诺 / 252

成功

—257

想象你的无限可能

杰克·安德拉卡 / 258

重新定义成功

西蒙·伯恩斯 / 263

挖掘黑人棒球联盟历史

卡姆·佩龙 / 267

找到你心中的风暴

塔利亚·斯托姆 / 271

好奇心开启探索之旅

泰勒·阿马雷尔 / 276

5个月减掉165磅的决心

米凯拉·恰帕 / 280

我被自己的公司开除了

普克特·杰斯瓦尔 / 284

我呆萌，我骄傲

佩奇·麦肯齐 / 287

永远不要停滞不前

玛利亚·斯皮尔斯 / 290

三把通向成功的钥匙

泰妮·安格拉·弗里曼 / 293

几百个孩子如何拯救了几千只动物

洛乌·韦格纳 / 299

一次一幅画拯救海湾

奥利维亚·布莱 / 303

17岁的科学家

瓦妮莎·雷斯特雷波·席尔德 / 306

用歌词写出一个小女孩的梦想

蕾奥拉·弗里德曼 / 310

麦基的奔跑

卡兰·卡什亚普 / 314

给未来实干家的诚挚建议

苏克西·唐斯 / 317

致 谢 / 323

编者简介 / 330